VERORDENING (EEG) Nr. 706/76 VAN DE RAAD

van 30 maart 1976

inzake de regeling die geldt voor landbouwprodukten en bepaalde door verwerking van landbouwprodukten verkregen goederen, van oorsprong uit de Staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan of uit de landen en gebieden overzee

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op de artikelen 43 en 113,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1059/69 van de Raad van 28 mei 1969 tot vaststelling van de handelsregeling die van toepassing is op bepaalde goederen, verkregen door verwerking van landbouwprodukten [1], laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 3058/75 [2], inzonderheid op artikel 12,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Gezien het advies van het Europese Parlement [3],

Overwegende dat de A.C.S.-E.E.G.-Overeenkomst van Lomé, hierna „de Overeenkomst" genoemd, tussen de Staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan, hierna „A.C.S.-Staten" genoemd, en de Europese Economische Gemeenschap op 28 februari 1975 is ondertekend;

Overwegende dat in artikel 2, lid 2, sub a), van die Overeenkomst is bepaald dat „produkten van oorsprong uit de A.C.S.-Staten:

— die zijn genoemd in de lijst van bijlage II van het Verdrag, voor zover zij aan een gemeenschappelijke marktordening in de zin van artikel 40 van het Verdrag zijn onderworpen;

— die bij invoer in de Gemeenschap zijn onderworpen aan een bijzondere regeling, ingevoerd als gevolg van de tenuitvoerlegging van het gemeenschappelijk landbouwbeleid,

in afwijking van de algemene regeling die ten aanzien van derde landen geldt, overeenkomstig de volgende bepalingen in de Gemeenschap worden ingevoerd:

i) produkten waarvoor de gemeenschapsbepalingen die op het moment van invoer van kracht zijn, behalve douanerechten geen andere maatregel inzake de invoer behelzen, kunnen vrij van douanerechten worden ingevoerd;

ii) de Gemeenschap neemt voor de andere produkten dan sub i) bedoeld de nodige maatregelen om in het algemeen een regeling te waarborgen die gunstiger is dan de algemene regeling die van toepassing is op dezelfde produkten van oorsprong uit derde landen waarvoor de clausule van de meestbegunstigde natie geldt";

Overwegende dat bij

— Verordening (EEG) nr. 805/68 van de Raad van 27 juni 1968 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector rundvlees [4], laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 568/76 [5],

— Verordening (EEG) nr. 100/76 van de Raad van 19 januari 1976 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector visserijprodukten [6],

— Verordening nr. 136/66/EEG van de Raad van 22 september 1966 houdende de totstandbrenging van een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector oliën en vetten [7], laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1707/73 [8],

— Verordening (EEG) nr. 2727/75 van de Raad van 29 oktober 1975 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector granen [9], laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 3058/75 [10],

---

(1) PB nr. L 141 van 12. 6. 1969, blz. 1.
(2) PB nr. L 306 van 26. 11. 1975, blz. 3.
(3) Advies uitgebracht op 12. 3. 1976 (nog niet verschenen in het PB).
(4) PB nr. L 148 van 28. 6. 1968, blz. 24.
(5) PB nr. L 67 van 15. 3. 1976, blz. 28.
(6) PB nr. L 20 van 28. 1. 1976, blz. 1.
(7) PB nr. 172 van 30. 9. 1966, blz. 3025/66.
(8) PB nr. L 175 van 29. 6. 1973, blz. 5.
(9) PB nr. L 281 van 1. 11. 1975, blz. 1.
(10) PB nr. L 306 van 26. 11. 1975, blz. 3.

— Verordening nr. 359/67/EEG van de Raad van 25 juli 1967 houdende een gemeenschappelijke ordening van de rijstmarkt (1), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 668/75 (2),

— Verordening (EEG) nr. 1035/72 van de Raad van 18 mei 1972 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector groenten en fruit (3), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2482/75 (4),

— Verordening (EEG) nr. 865/68 van de Raad van 28 juni 1968 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector van op basis van groenten en fruit verwerkte produkten (5), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1420/75 (6),

— Verordening (EEG) nr. 1059/69,

— Verordening (EEG) nr. 727/70 van de Raad van 21 april 1970 houdende de totstandbrenging van een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector ruwe tabak (7), laatstelijk gewijzigd bij de Toetredingsakte (8),

— Verordening (EEG) nr. 1308/70 van de Raad van 29 juni 1970 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector vlas en hennep (9), laatstelijk gewijzigd bij de Toetredingsakte,

— Verordening (EEG) nr. 1696/71 van de Raad van 26 juli 1971 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector hop (10), laatstelijk gewijzigd bij de Toetredingsakte,

— Verordening (EEG) nr. 234/68 van de Raad van 27 februari 1968 houdende de totstandbrenging van een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector levende planten en produkten van de bloementeelt (11), laatstelijk gewijzigd bij de Toetredingsakte,

— Verordening (EEG) nr. 2358/71 van de Raad van 26 oktober 1971 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector zaaizaad (12), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 671/75 (13),

— Verordening (EEG) nr. 827/68 van de Raad van 28 juni 1968 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten voor bepaalde in bijlage II van het Verdrag vermelde produkten (14), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1067/74 (15), en

— Verordening (EEG) nr. 1067/74 van de Raad van 30 april 1974 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector kunstmatig gedroogde voedergewassen, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1420/75 (16),

regelingen voor het handelsverkeer met derde landen zijn ingesteld;

Overwegende dat enerzijds deze regelingen bij de invoer van een aantal produkten slechts in de toepassing van douanerechten voorzien; dat anderzijds deze regelingen voor het handelsverkeer voorzien in de toepassing van douanerechten en heffingen bij invoer van rundvlees en op basis van groenten en fruit verwerkte produkten, het opleggen van heffingen voor granen, rijst en op basis van granen en rijst verwerkte produkten, de heffing van een ad valoremrecht en een variabel element op bepaalde goederen verkregen door verwerking van landbouwprodukten, de toepassing van douanerechten en andere maatregelen bij invoer van visserijprodukten, bepaalde soorten groenten en fruit, oliën en vetten; dat de verplichtingen van de Gemeenschap ten opzichte van de A.C.S.-Staten welke voortvloeien uit het bepaalde in artikel 2, lid 2, sub a), van de Overeenkomst kunnen worden nagekomen door de betrokken produkten, van oorsprong uit de A.C.S.-Staten, geheel of gedeeltelijk vrij te stellen van invoerbelastingen;

Overwegende dat dient te worden gepreciseerd dat de voordelen welke voortvloeien uit artikel 2, lid 2, sub a), van de Overeenkomst, slechts worden toegekend voor de produkten van oorsprong in de zin van het aan de Overeenkomst gehechte Protocol nr. 1 betreffende de definitie van het begrip „produkten van oorsprong" en de methoden van administratieve samenwerking;

Overwegende dat aan deze voordelen bovendien naar gelang van het geval bepaalde voorwaarden moeten worden verbonden en dat jaarlijkse en meerjarige kwantitatieve beperkingen moeten worden opgelegd;

Overwegende dat dient te worden gepreciseerd dat de vrijwaringsclausules, vervat in de verordeningen houdende een gemeenschappelijke ordening der landbouwmarkten en in de bijzondere regelingen die zijn ingevoerd als gevolg van de tenuitvoerlegging van het gemeenschappelijk landbouwbeleid, van toepas-

(1) PB nr. 174 van 31. 7. 1967, blz. 1.
(2) PB nr. L 72 van 20. 3. 1975, blz. 18.
(3) PB nr. L 118 van 20. 5. 1972, blz. 1.
(4) PB nr. L 254 van 21. 10. 1975, blz. 3.
(5) PB nr. L 153 van 1. 7. 1968, blz. 8.
(6) PB nr. L 141 van 3. 6. 1975, blz. 1.
(7) PB nr. L 94 van 28. 4. 1970, blz. 1.
(8) PB nr. L 73 van 27. 3. 1972, blz. 14.
(9) PB nr. L 146 van 4. 7. 1970, blz. 1.
(10) PB nr. L 175 van 4. 8. 1971, blz. 1.
(11) PB nr. L 55 van 2. 3. 1968, blz. 1.
(12) PB nr. L 246 van 5. 11. 1971, blz. 1.
(13) PB nr. L 72 van 20. 3. 1975, blz. 21.
(14) PB nr. L 151 van 30. 6. 1968, blz. 16.
(15) PB nr. L 120 van 1. 5. 1974, blz. 2.
(16) PB nr. L 141 van 3. 6. 1975, blz. 1.

sing zijn; dat de vrijwaringsclausules vervat in Verordening (EEG) nr. 157/76 van de Raad van 20 januari 1976 betreffende de in de A.C.S.-E.E.G.-Overeenkomst van Lomé bedoelde vrijwaringsmaatregelen (1), van aanvullende toepassing zijn;

Overwegende dat een besluit van de Raad betreffende de associatie van de in bijlage I opgenomen landen en gebieden overzee, hierna „landen en gebieden" te noemen, met de Europese Economische Gemeenschap wordt overwogen en dat dit besluit bijzondere regels betreffende de vrijwaringsmaatregelen zal inhouden; dat er in afwachting van de inwerkingtreding van dit besluit ter toepassing van de onderhavige verordening in dergelijke regels dient te worden voorzien; dat vanaf de inwerkingtreding van het te nemen besluit de daardoor vast te stellen vrijwaringsmaatregelen op aanvullende wijze van toepassing zullen zijn;

Overwegende dat van oudsher handelsstromen hebben bestaan van de A.C.S.-Staten naar de Franse overzeese departementen en dat bijgevolg maatregelen moeten worden vastgesteld om de invoer van bepaalde produkten van oorsprong uit de A.C.S.-Staten in de Franse overzeese departementen te bevorderen ten einde in hun voorzieningsbehoeften te voorzien;

Overwegende dat voor de landbouwprodukten en bepaalde door verwerking van landbouwprodukten verkregen goederen van oorsprong uit de landen en gebieden de oorsprongsregels van Verordening (EEG) nr. 1957/75 van de Raad van 30 juli 1975 betreffende de interimregeling voor het handelsverkeer met de landen en gebieden overzee die met de Europese Economische Gemeenschap zijn geassocieerd (2), en met name van bijlage II daarvan, van toepassing blijven tot de inwerkingtreding van het te nemen besluit betreffende de associatie van de landen en gebieden, waarin overeenkomstige oorsprongsregels zullen worden neergelegd als die welke zijn vastgesteld voor de produkten van oorsprong uit de A.C.S.-Staten,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

1. Deze verordening is van toepassing op de produkten van oorsprong uit de A.C.S.-Staten of uit de in bijlage I genoemde landen en gebieden.

2. Op deze uit de A.C.S.-Staten of uit de landen en gebieden ingevoerde produkten zijn respectievelijk de oorsprongsregels neergelegd in Protocol nr. 1 betreffende de definitie van het begrip „produkten van oorsprong" en de methoden van administratieve samenwerking, gehecht aan de Overeenkomst en in bijlage II bij Verordening (EEG) nr. 1957/75 van toepassing. Laatstgenoemde regels houden op van kracht te zijn op het moment van de inwerkingtreding van overeenkomstige regels, neergelegd in het te nemen besluit betreffende de associatie van de landen en gebieden.

TITEL I

Rundvlees

Artikel 2

De in artikel 1 van Verordening (EEG) nr. 805/68 bedoelde produkten van de sector rundvlees worden met vrijdom van douanerechten ingevoerd.

Artikel 3

Overschrijdt de invoer in de Gemeenschap van rundvlees van onderverdeling 02.01 A II a) van het gemeenschappelijk douanetarief, van oorsprong uit een A.C.S.-Staat of een land of gebied, in de loop van een jaar een hoeveelheid die overeenkomt met de hoeveelheden die in de Gemeenschap zijn ingevoerd in de loop van het jaar waarin tussen 1969 en 1974 de grootste invoer uit de betrokken gebieden plaatsvond, verhoogd met een jaarlijks groeipercentage van 7 %, dan wordt de vrijstelling van douanerechten voor de produkten van die oorsprong geheel of ten dele geschorst volgens de procedure van artikel 27 van Verordening (EEG) nr. 805/68.

In dat geval brengt de Commissie verslag uit bij de Raad, die op voorstel van de Commissie met gekwalificeerde meerderheid de op de betrokken invoer toe te passen regeling vaststelt.

TITEL II

Visserijprodukten

Artikel 4

De in artikel 1 van Verordening (EEG) nr. 100/76 bedoelde visserijprodukten worden met vrijdom van douanerechten ingevoerd.

TITEL III

Oliën en vetten

Artikel 5

De produkten van de sector oliën en vetten, zoals bedoeld in artikel 1, lid 2, sub a) en b), van Verordening nr. 136/66/EEG worden met vrijdom van douanerechten ingevoerd.

Artikel 6

Wanneer de invoer van een van de in artikel 1, lid 2, sub a), van Verordening nr. 136/66/EEG bedoelde

(1) PB nr. L 18 van 27. 1. 1976, blz. 1.
(2) PB nr. L 201 van 31. 7. 1975, blz. 5.

oliehoudende zaden van onderverdeling ex 12.01 B van het gemeenschappelijk douanetarief ten opzichte van de huidige situatie aanzienlijke wijzigingen ondergaat, stelt de Raad op voorstel van de Commissie met gekwalificeerde meerderheid bijzondere maatregelen vast.

TITEL IV

Granen

Artikel 7

1. De heffing die van toepassing is bij invoer van maïs van onderverdeling 10.05 B van het gemeenschappelijk douanetarief is die welke overeenkomstig de bepalingen van artikel 13 van Verordening (EEG) nr. 2727/75 wordt vastgesteld, verminderd met 1,50 rekeneenheid per ton.

2. De heffing die van toepassing is bij invoer van pluimgierst, tros- of vogelgierst (millet) van onderverdeling 10.07 B van het gemeenschappelijk douanetarief en van sorgho van onderverdeling 10.07 C van het gemeenschappelijk douanetarief is die welke overeenkomstig artikel 13 van Verordening (EEG) nr. 2727/75 wordt vastgesteld, verminderd met 50 %.

TITEL V

Rijst

Artikel 8

De heffing die van toepassing is bij invoer van rijst van post 10.06 van het gemeenschappelijk douanetarief is per 100 kg produkt gelijk aan de heffing bij de invoer van rijst uit derde landen, verminderd met:

a) voor padie van onderverdeling 10.06 A I van het gemeenschappelijk douanetarief:
   — 50 % en
   — een bedrag van 0,30 rekeneenheid;

b) voor gedopte rijst van onderverdeling 10.06 A II van het gemeenschappelijk douanetarief:
   — 50 % en
   — een bedrag van 0,30 rekeneenheid;

c) voor halfwitte rijst van onderverdeling 10.06 B I van het gemeenschappelijk douanetarief:
   — het in artikel 14, lid 3, van Verordening nr. 359/67/EEG bedoelde element voor industriële bescherming, dat wordt omgerekend met behulp van het in artikel 19, sub a), derde streepje, van die verordening bedoelde percentage voor omrekening van volwitte rijst in halfwitte rijst;
   — 50 % van de aldus verlaagde heffing en
   — een bedrag van 0,45 rekeneenheid;

d) voor volwitte rijst van onderverdeling 10.06 B II van het gemeenschappelijk douanetarief:
   — het in artikel 14, lid 3, van Verordening nr. 359/67/EEG bedoelde element voor industriële bescherming;
   — 50 % van de aldus verlaagde heffing en
   — een bedrag van 0,45 rekeneenheid;

e) voor breukrijst van onderverdeling 10.06 C van het gemeenschappelijk douanetarief:
   — 50 % en
   — een bedrag van 0,25 rekeneenheid.

Artikel 9

1. Artikel 8 is slechts van toepassing wanneer de cif-prijs bij uitvoer van een bepaalde partij, vermeerderd met de heffing die geldt bij invoer van rijst van oorsprong uit de A.C.S.-Staten of de landen en gebieden op het ogenblik van de uitvoer voor die partij gelijk is aan of hoger is dan:

— voor gedopte rijst, volwitte rijst en breukrijst, de drempelprijs van elk van deze produkten, verminderd met een bedrag van respectievelijk 0,30, 0,45 en 0,25 rekeneenheid;

— voor padie, de drempelprijs van gedopte rijst, aangepast met behulp van het omrekeningspercentage, de bewerkingskosten en de waarde van de bijprodukten waarvan wordt uitgegaan voor de omrekening van het stadium gedopte rijst naar het stadium padie, verminderd met een bedrag van 0,30 rekeneenheid;

— voor halfwitte rijst, de drempelprijs van volwitte rijst, aangepast met behulp van het omrekeningspercentage, de bewerkingskosten en de waarde van de bijprodukten waarvan wordt uitgegaan voor de omrekening van het stadium volwitte rondkorrelige rijst naar het stadium halfwitte rondkorrelige rijst, verminderd met een bedrag van 0,45 rekeneenheid.

2. Ten einde de noodzakelijke controles mogelijk te maken moeten in de documenten die de goederen begeleiden de cif-prijs waartegen het produkt wordt verkocht, de datum van uitvoer en alle kwaliteitskenmerken worden vermeld waardoor het produkt kan worden gedefinieerd. Deze documenten moeten door de bevoegde instanties van de uitvoerende A.C.S.-Staten, of van de uitvoerende landen en gebieden worden geviseerd.

Artikel 10

1. Artikel 13, lid 2, van Verordening nr. 359/67/EEG is niet van toepassing op de heffingen bij invoer van rijst van oorsprong uit de A.C.S.-Staten of uit de landen en gebieden.

2. Wat deze invoer betreft, wordt evenwel, op verzoek van de betrokkene, dat deze tegelijk met het verzoek om het in artikel 10, lid 1, van Verordening nr. 359/67/EEG bedoelde certificaat moet indienen, de op de dag van de uitvoer geldende heffing toegepast op de invoer die plaats moet vinden tijdens de geldigheidsduur van dit certificaat.

Artikel 11

Wanneer de invoer in de Gemeenschap van rijst van oorsprong uit een A.C.S.-Staat, land of gebied in een bepaald jaar een hoeveelheid overschrijdt die overeenkomt met de gemiddelde jaarlijkse invoer in de Gemeenschap van de genoemde oorsprong in de laatste drie jaren waarvoor statistieken beschikbaar zijn, verhoogd met 5 %, wordt voor de produkten van die oorsprong de toepassing van artikel 8 geheel of gedeeltelijk geschorst volgens de procedure van artikel 26 van Verordening nr. 359/67/EEG.

In dat geval brengt de Commissie verslag uit bij de Raad, die op voorstel van de Commissie met gekwalificeerde meerderheid de op de betrokken invoer toe te passen regeling vaststelt.

TITEL VI

Op basis van granen en rijst verwerkte produkten

Artikel 12

1. De heffing bij invoer van de in bijlage A van Verordening (EEG) nr. 2727/75 bedoelde produkten en van de in artikel 1, lid 1, sub c), van Verordening nr. 359/67/EEG bedoelde produkten is gelijk aan de heffing die van toepassing is op de invoer van deze produkten uit derde landen, verminderd met het voor elk van deze produkten vastgestelde vaste element.

2. Het variabele element van de heffing wordt verminderd met:

— 0,15 rekeneenheden per 100 kg voor de produkten van onderverdeling 07.06 A van het gemeenschappelijk douanetarief;

— 0,30 rekeneenheden per 100 kg voor de produkten van post 11.06 van het gemeenschappelijk douanetarief;

— 50 % voor de produkten van onderverdeling 11.08 A V van het gemeenschappelijk douanetarief.

3. Het variabele element van de heffing wordt niet toegepast voor de volgende produkten van oorsprong uit de landen en gebieden:

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving
07.06	Maniokwortel, arrowroot (pijlwortel), salepwortel, aardperen, bataten (zoete aardappelen) en andere dergelijke wortels en knollen met een hoog gehalte aan zetmeel of aan inuline, ook indien gedroogd of in stukken; merg van de sagopalm:
	ex A. Maniokwortel, arrowroot (pijlwortel), salepwortel en andere dergelijke wortels en knollen met een hoog gehalte aan zetmeel, met uitzondering van bataten (zoete aardappelen):
	— Arrowroot (pijlwortel)
11.06	Meel en gries, van sago, van maniok, van arrowroot (pijlwortel), van salep of van andere wortels en knollen, bedoeld bij post 07.06:
	ex A. gedenatureerd:
	— Meel en gries van arrowroot (pijlwortel)
	B. ander:
	ex I. bestemd voor de vervaardiging van zetmeel:
	— Meel en gries van arrowroot (pijlwortel)
	ex II. ander:
	— Meel en gries van arrowroot (pijlwortel)
11.08	Zetmeel; inuline:
	A. Zetmeel:
	ex V. ander:
	— Zetmeel van arrowroot (pijlwortel)

TITEL VII

Groenten en fruit

Artikel 13

1. De hierna volgende produkten worden met vrijdom van douanerechten ingevoerd:

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving
07.01	Groenten en moeskruiden, vers of gekoeld:
	F. Peulgroenten, ook indien gedopt
	G. Wortelen, rapen, kroten, schorseneren, knolselderij, radijs en andere dergelijke eetbare wortelen en knollen:
	ex IV. andere:
	— Radijzen (Raphanus sativus), zogenaamde „Moolis"
	S. niet-scherp smakende pepers
	T. andere
08.02	Citrusvruchten, vers of gedroogd:
	D. Pompelmoezen en pomelo's
	E. andere
08.08	Aardbeien en bessen, vers:
	E. Papaja's
	ex F. andere:
	— Passievruchten (vruchten van de passiebloem)
08.09	Ander vers fruit

2. De hierna volgende produkten worden ingevoerd tegen een douanerecht dat gelijk is aan 20 % van het recht van het gemeenschappelijk douanetarief:

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving
08.02	Citrusvruchten, vers of gedroogd:
	A. Sinaasappelen
	B. Mandarijnen, tangerines en satsuma's daaronder begrepen; clementines, wilkings en andere dergelijke kruisingen van citrusvruchten

TITEL VIII

Op basis van groenten en fruit verwerkte produkten

Artikel 14

1. De in artikel 1 van Verordening (EEG) nr. 865/68 bedoelde produkten worden met vrijdom van douanerechten ingevoerd.

2. Bij de invoer voor de hierna volgende produkten worden geen heffingen toegepast:

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving
20.06	Op andere wijze bereide of verduurzaamde vruchten, ook indien met toegevoegde suiker of alcohol: B. andere: I. met toegevoegde alcohol: b) Ananassen, in verpakkingen met een netto-inhoud per onmiddellijke verpakking: 1. van meer dan 1 kg: aa) met een suikergehalte van meer dan 17 gewichtspercenten 2. van 1 kg of minder: aa) met een suikergehalte van meer dan 19 gewichtspercenten e) andere vruchten: ex 1. met een suikergehalte van meer dan 9 gewichtspercenten: — Partjes van pompelmoezen en van pomelo's II. zonder toegevoegde alcohol: a) met toegevoegde suiker, in verpakkingen met een netto-inhoud per onmiddellijke verpakking van meer dan 1 kg: 2. Partjes van pompelmoezen en van pomelo's 5. Ananassen: aa) met een suikergehalte van meer dan 17 gewichtspercenten 9. gemengde vruchten: ex aa) Mengsels waarin het gewicht van geen van de daarin aanwezige vruchtesoorten meer bedraagt dan 50 gewichtspercenten van het totaal van de vruchten: — Mengsels van ananassen, papaja's en grenadilles ex bb) andere: — Mengsels van ananassen, papaja's en grenadilles b) met toegevoegde suiker, in verpakkingen met een netto-inhoud per onmiddellijke verpakking van 1 kg of minder: 2. Partjes van pompelmoezen en van pomelo's 5. Ananassen: aa) met een suikergehalte van meer dan 19 gewichtspercenten 9. gemengde vruchten: ex aa) Mengsels waarin het gewicht van geen van de daarin aanwezige vruchtesoorten meer bedraagt dan 50 gewichtspercenten van het totaal aan de vruchten: — Mengsels van ananassen, papaja's en grenadilles ex bb) andere: — Mengsels van ananassen, papaja's en grenadilles

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving
20.07	Ongegiste vruchtesappen (met inbegrip van druivemost) en ongegiste groentesappen, zonder toegevoegde alcohol, ook indien met toegevoegde suiker: B. met een dichtheid van 1,33 of minder bij 15° C: II. andere: b) met een waarde van 30 R.E. of minder per 100 kg nettogewicht: 5. van ananas: aa) met een gehalte aan toegevoegde suiker van meer dan 30 gewichtspercenten 8. Mengsels: bb) andere: ex 11. met een gehalte aan toegevoegde suiker van meer dan 30 gewichtspercenten: — van ananassen, papaja's of grenadilles

TITEL IX

Ruwe tabak

Artikel 15

De in artikel 1 van Verordening (EEG) nr. 727/70 bedoelde produkten van de sector tabak worden met vrijdom van douanerechten ingevoerd.

Artikel 16

Wanneer zich als gevolg van een belangrijke toename van de invoer met vrijdom van douanerechten van de produkten van post 24.01 van het gemeenschappelijk douanetarief, van oorsprong uit de A.C.S.-Staten of uit de landen en gebieden, ernstige verstoringen voordoen of wanneer deze invoer moeilijkheden veroorzaakt waardoor de economische situatie in een bepaald gebied van de Gemeenschap slechter wordt, kan de Gemeenschap onverminderd het bepaalde in artikel 24, maatregelen nemen, welke bestemd zijn om het hoofd te bieden aan een verlegging van het handelsverkeer.

TITEL X

Goederen die onder Verordening (EEG) nr. 1059/69 vallen

Artikel 17

1. Bij invoer van de goederen waarop Verordening (EEG) nr. 1059/69 van toepassing is, wordt geen vast element toegepast.

2. Het variabele element wordt niet toegepast bij invoer van de hierna volgende goederen:

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving
17.04	Suikerwerk zonder cacao:
	C. witte chocolade
18.06	Chocolade en andere voedingsmiddelen, welke cacao bevatten:
	C. Chocolade en chocoladewerken, ook indien gevuld; suikerwerk en overeenkomstige bereidingen op basis van suiker vervangende stoffen, welke cacao bevatten
19.02	Meel-, gries-, griesmeel-, zetmeel- en moutextractpreparaten voor kindervoeding, voor dieetvoeding of voor keukengebruik, zonder cacao of met minder dan 50 gewichtspercenten cacao:
	B. andere:
	I. geen of minder dan 1,5 gewichtspercent van melk afkomstige vetstoffen bevattend:
	d) met een zetmeelgehalte van 45 of meer, doch minder dan 65 gewichtspercenten
19.04	Tapioca en sago, alsmede soortgelijke produkten uit aardappelzetmeel of uit ander zetmeel
19.07	Brood, scheepsbeschuit en andere gewone bakkerswaren, waaraan geen suiker, honig, eieren, vetstoffen, kaas of vruchten zijn toegevoegd:
	D. ander, met een zetmeelgehalte:
	ex II. van 50 of meer gewichtspercenten, met uitzondering van scheepsbeschuit
19.08	Banketbakkerswerk, gebak en biscuits, ook indien deze produkten (ongeacht in welke verhouding) cacao bevatten:
	B. ander:
	IV. met een zetmeelgehalte van 50 of meer, doch minder dan 65 gewichtspercenten:
	a) geen saccharose bevattend of met een saccharosegehalte (het gehalte aan invertsuiker, berekend als saccharose, daaronder begrepen) van minder dan 5 gewichtspercenten:
	ex 1. geen of minder dan 1,5 gewichtspercent van melk afkomstige vetstoffen bevattend:
	— Biscuits
	V. met een zetmeelgehalte van 65 of meer gewichtspercenten:
	ex a) geen saccharose bevattend of met een saccharosegehalte (het gehalte aan invertsuiker, berekend als saccharose, daaronder begrepen) van minder dan 5 gewichtspercenten:
	— Biscuits
	ex b) ander:
	— Biscuits

TITEL XI

Andere gemeenschappelijke marktordeningen

Artikel 18

De produkten bedoeld in de Verordeningen (EEG) nr. 234/68, nr. 827/68, nr. 1308/70, nr. 1696/71, nr. 2358/71 en nr. 1067/74 worden met vrijdom van douanerechten ingevoerd.

TITEL XII

Bepalingen betreffende de Franse overzeese departementen

Artikel 19

Bij invoer in de Franse overzeese departementen worden geen heffingen toegepast voor de hierna volgende produkten van oorsprong uit de A.C.S.-Staten of uit de landen en gebieden:

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving
01.02	Levende runderen, buffels daaronder begrepen: A. Huisdieren: II. andere
02.01	Vlees en eetbare slachtafvallen, van de dieren bedoeld bij de posten 01.01 tot en met 01.04, vers, gekoeld of bevroren: A. Vlees: II. van runderen: a) van huisdieren
10.06	Rijst

Artikel 20

1. De bij invoer in de Franse overzeese departementen geldende heffing voor maïs van onderverdeling 10.05 B van het gemeenschappelijk douanetarief, van oorsprong uit de A.C.S.-Staten of uit de landen en gebieden, is die welke overeenkomstig artikel 13 van Verordening (EEG) nr. 2727/75 is vastgesteld, verminderd met 6 rekeneenheden per ton.

2. Wanneer de invoer van maïs van oorsprong uit de A.C.S.-Staten of uit de landen en gebieden in de Franse overzeese departementen in een bepaald jaar meer dan 4 500 ton bedraagt en wanneer deze invoer ernstige verstoringen op de markt veroorzaakt of dreigt te veroorzaken, neemt de Commissie op verzoek van een Lid-Staat of op eigen initiatief de nodige maatregelen.

3. Elke Lid-Staat kan de door de Commissie genomen maatregelen binnen drie werkdagen na de dag van kennisgeving hiervan bij de Raad aanhangig maken. De Raad komt onverwijld bijeen. Hij kan de betrokken maatregel met gekwalificeerde meerderheid wijzigen of intrekken.

TITEL XIII

Algemene en slotbepalingen

Artikel 21

De in deze verordening vastgestelde verlagingen worden berekend op grond van:

— het variabele element van de heffingen, indien deze een dergelijk element omvatten,

— de heffingen, in de andere gevallen,

die bij invoer in de Gemeenschap in haar oorspronkelijke samenstelling gelden ten opzichte van derde landen.

Gedurende de periode dat er in het handelsverkeer tussen de Gemeenschap in haar oorspronkelijke samenstelling en de nieuwe Lid-Staten compenserende bedragen toetreding worden toegepast, worden er evenwel, indien zulks nodig blijkt, volgens de procedure van artikel 22 maatregelen genomen om verlegging van het handelsverkeer tegen te gaan.

Artikel 22

Indien nodig worden de uitvoeringsbepalingen van deze verordening vastgesteld volgens de procedure van artikel 26 van Verordening (EEG) nr. 2727/75 of, naar gelang van het geval, van de overeenkomstige artikelen van de andere verordeningen houdende gemeenschappelijke ordening van de landbouwmarkten.

Artikel 23

Deze verordening doet niet af aan de toepassing van artikel 38 van de Toetredingsakte.

Artikel 24

1. De vrijwaringsclausules, vervat in de verordeningen houdende een gemeenschappelijke ordening der landbouwmarkten en in de bijzondere regelingen die zijn ingevoerd als gevolg van de tenuitvoerlegging van het gemeenschappelijk landbouwbeleid, zijn van toepassing op de produkten waarop deze verordening betrekking heeft.

2. Voor wat betreft de betrekkingen met de A.C.S.-Staten is Verordening (EEG) nr. 157/76 van aanvullende toepassing.

3. Voor wat betreft de betrekkingen met de landen en gebieden zijn de bepalingen van lid 4 en van bijlage II, alsmede de overeenkomstige bepalingen, waardoor eerstgenoemde bepalingen worden vervangen in het te nemen besluit betreffende de associatie van de landen en gebieden, eveneens van aanvullende toepassing.

4. Indien de toepassing van deze verordening op de produkten van oorsprong uit de landen en gebieden leidt tot ernstige verstoringen in een sector van het economische leven van de Gemeenschap of van een of meer Lid-Staten, of hun externe financiële stabiliteit in gevaar brengt, dan wel indien zich moeilijkheden voordoen die achteruitgang in een sector van het economisch leven in een gebied van de Gemeenschap tot gevolg kunnen hebben, kan de Commissie, volgens de in bijlage II bepaalde procedure, de nodige vrijwaringsmaatregelen treffen of de betrokken Lid-Staat daartoe machtigen.

Voor de toepassing van de eerste alinea moeten bij voorrang die maatregelen worden gekozen die de werking van de associatie en van de Gemeenschap het minst verstoren. Deze maatregelen mogen niet verder reiken dan strikt noodzakelijk is om de gerezen moeilijkheden te ondervangen.

Het onderhavige lid en bijlage II houden op van kracht te zijn op het moment van de inwerkingtreding van het te nemen besluit betreffende de associatie van de landen en gebieden.

Artikel 25

Deze verordening treedt in werking op 1 april 1976.

Zij is van toepassing tot en met 29 februari 1980

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 30 maart 1976.

Voor de Raad

De Voorzitter

G. THORN

BIJLAGE I

Lijst van de in artikel 1 bedoelde landen en gebieden

(Deze lijst beroert noch het statuut van deze landen en gebieden, noch de ontwikkeling van dat statuut)

1. Overzeese landen die onder het Koninkrijk der Nederlanden vallen:
   — Nederlandse Antillen (Aruba, Bonaire, Curaçao, Sint-Maarten, Saba, Sint-Eustatius).

2. Overzeese gebieden van de Franse Republiek:
   — Saint-Pierre en Miquelon,
   — Mayotte,
   — Frans gebied van de Afars en de Issas,
   — Nieuw-Caledonië en onderhorigheden,
   — Wallis-archipel en Futuna-eiland,
   — Frans Polynesië,
   — Franse Australe en Zuidpoolgebieden.

3. Landen en gebieden overzee die onder het Verenigd Koninkrijk van Groot-Brittannië en Noord-Ierland vallen:
   — Belize,
   — Brunei,
   — geassocieerde landen in de Caribische Zee (Antigua, Dominica, St. Lucia, St. Vincent, St. Christoffel, Nevis en Anguilla),
   — Cayman-eilanden,
   — Falkland-eilanden met onderhorigheden,
   — Gilbert-eilanden,
   — Salomons-eilanden,
   — Turks- en Caicos-eilanden,
   — Britse Maagden-eilanden,
   — Montserrat,
   — Pitcairn,
   — St. Helena met onderhorigheden,
   — Seychellen,
   — Brits Antarctica,
   — Brits gebied in de Indische Oceaan,
   — Tuvalu.

4. Frans-Brits Condominium der Nieuwe Hebriden.

5. Landen waarvoor die verordening bij wijze van overgangsmaatregel geldt:
   — de Comoren,
   — Suriname.

BIJLAGE II

betreffende de toepassing van artikel 24, de leden 3 en 4

Artikel 1

1. Op verzoek van een Lid-Staat of uit eigen beweging kan de Commissie ertoe besluiten op de produkten van oorsprong uit de landen en gebieden de vrijwaringsmaatregelen toe te passen die de Gemeenschap krachtens artikel 24, de leden 3 en 4, van de verordening kan treffen, met name een totale of gedeeltelijke tijdelijke schorsing van de tariefmaatregelen en andere maatregelen die in het besluit ten gunste van de landen en gebieden zijn opgenomen.

Indien een Lid-Staat een dergelijk verzoek voorlegt aan de Commissie neemt deze hierover een besluit binnen drie werkdagen volgende op de ontvangst van het verzoek.

De vrijwaringsmaatregelen worden aan de Lid-Staten medegedeeld en zijn onmiddellijk van toepassing.

2. Iedere Lid-Staat kan de door de Commissie genomen maatregel binnen tien werkdagen, volgende op de dag waarop hiervan mededeling is gedaan, voorleggen aan de Raad. De Raad komt onverwijld bijeen. Hij kan de betreffende maatregel met gekwalificeerde meerderheid van stemmen wijzigen of annuleren.

Artikel 2

1. Onverminderd de toepassing van artikel 1 kan de Commissie een Lid-Staat machtigen om vrijwaringsmaatregelen te treffen opdat deze aan de in artikel 24, de leden 3 en 4, van de verordening bedoelde verstoringen of moeilijkheden het hoofd kan bieden.

Indien deze Lid-Staat een verzoek voorlegt aan de Commissie, beschikt deze hierover binnen drie werkdagen volgende op de ontvangst van het verzoek.

Alle Lid-Staten worden van de beschikking van de Commissie in kennis gesteld.

2. Iedere Lid-Staat kan de beschikking van de Commissie binnen de tien werkdagen, volgende op de dag van kennisgeving daarvan, aan de Raad voorleggen. De Raad komt onverwijld bijeen. Hij kan met gekwalificeerde meerderheid van stemmen de door de Commissie vastgestelde beschikking wijzigen of annuleren.

Artikel 3

1. Onverminderd de toepassing van artikel 2, kunnen in spoedgevallen vrijwaringsmaatregelen worden ingevoerd door de betrokken Lid-Staat of Lid-Staten. Zij stellen de overige Lid-Staten en de Commissie onmiddellijk in kennis van deze maatregelen.

Binnen een termijn van vijf werkdagen, te rekenen vanaf de in de eerste alinea bedoelde kennisgeving, beschikt de Commissie door middel van een spoedprocedure of de maatregelen moeten worden gehandhaafd, gewijzigd of afgeschaft.

Alle Lid-Staten worden in kennis gesteld van de beschikking van de Commissie. Zij is onmiddellijk uitvoerbaar.

2. Iedere Lid-Staat kan de door de Commissie vastgestelde beschikking binnen een termijn van tien werkdagen, te rekenen vanaf de kennisgeving ervan, voorleggen aan de Raad. De Raad komt onverwijld bijeen. Hij kan de door de Commissie vastgestelde beschikking met gekwalificeerde meerderheid van stemmen wijzigen of annuleren.

Indien de Lid-Staat die maatregelen heeft genomen, de aangelegenheid voorlegt aan de Raad, wordt de beschikking van de Commissie opgeschort. Deze opschorting eindigt dertig dagen nadat de aangelegenheid aan de Raad is voorgelegd, indien deze de beschikking van de Commissie nog niet heeft gewijzigd of geannuleerd.

3. Voor de toepassing van dit artikel moeten bij voorrang die maatregelen worden gekozen, die de werking van de gemeenschappelijke markt het minst verstoren.

Artikel 4

Onderhavige bijlage vormt geen belemmering voor de toepassing van de regelingen houdende gemeenschappelijke ordening van de landbouwmarkten en van de daaruit voortvloeiende communautaire of nationale administratieve bepalingen, alsmede van de specifieke regelingen die zijn getroffen krachtens artikel 235 van het Verdrag en van toepassing zijn op de goederen die zijn verkregen door verwerking van landbouwprodukten; onderhavige bijlage heeft een aanvullend karakter.